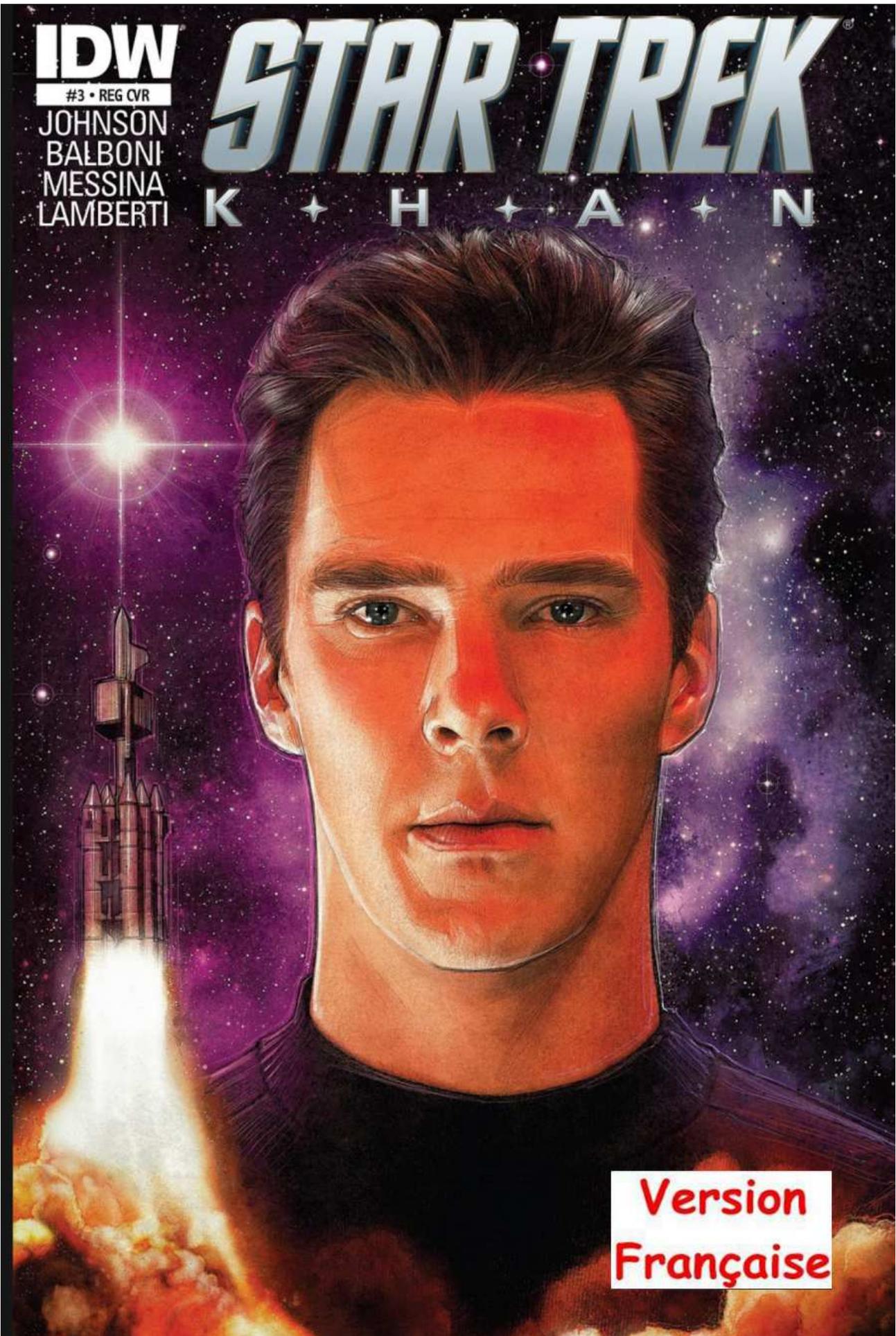


**IDW**

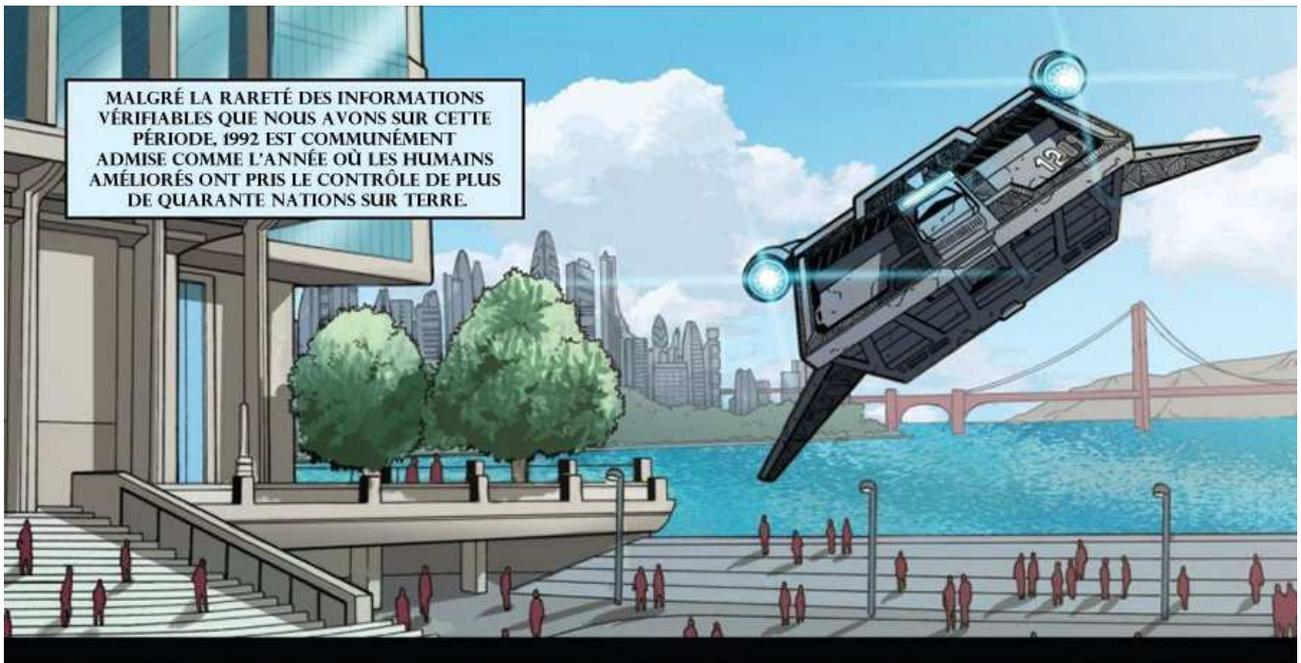
#3 • REG CVR  
JOHNSON  
BALBONI  
MESSINA  
LAMBERTI

# STAR TREK

K ★ H ★ A ★ N



**Version  
Française**



MALGRÉ LA RARETÉ DES INFORMATIONS VÉRIFIABLES QUE NOUS AVONS SUR CETTE PÉRIODE, 1992 EST COMMUNÉMENT ADMISE COMME L'ANNÉE OÙ LES HUMAINS AMÉLIORÉS ONT PRIS LE CONTRÔLE DE PLUS DE QUARANTE NATIONS SUR TERRE.



LES CONFLITS QUI ONT SUIVI SONT CONNUS COMME DES GUERRES EUGÉNIQUES, OÙ LES AMÉLIORÉS ONT COMMENCÉ À SE BATTRE ENTRE EUX POUR LA SUPRÉMATIE.

CE FUT UNE PÉRIODE DE BRUTALITÉ SANS PRÉCÉDENT. DES MILLIONS DE PERSONNES ONT ÉTÉ MASSACRÉES. AUTANT D'AUTRES ONT SOUFFERT SOUS DES RÉGIMES TOTALITAIRES.



CE NE SONT PAS LES CRIMES POUR LESQUELS KHAN DOIT RÉPONDRE AUJOURD'HUI. NOUS N'AVONS NI AUTORITÉ, NI PREUVE, POUR LE POURSUIVRE, DANS TOUS LES CAS.

MAIS, NOUS DEMANDONS À L'ACCUSÉ DE RACONTER LES ÉVÉNEMENTS QUI L'ONT CONDUIT À QUITTER LA TERRE, SUR LE VAISSEAU BOTANY BAY, ET À ÊTRE RÉVEILLÉ PAR FEU L'AMIRAL MARCUS.



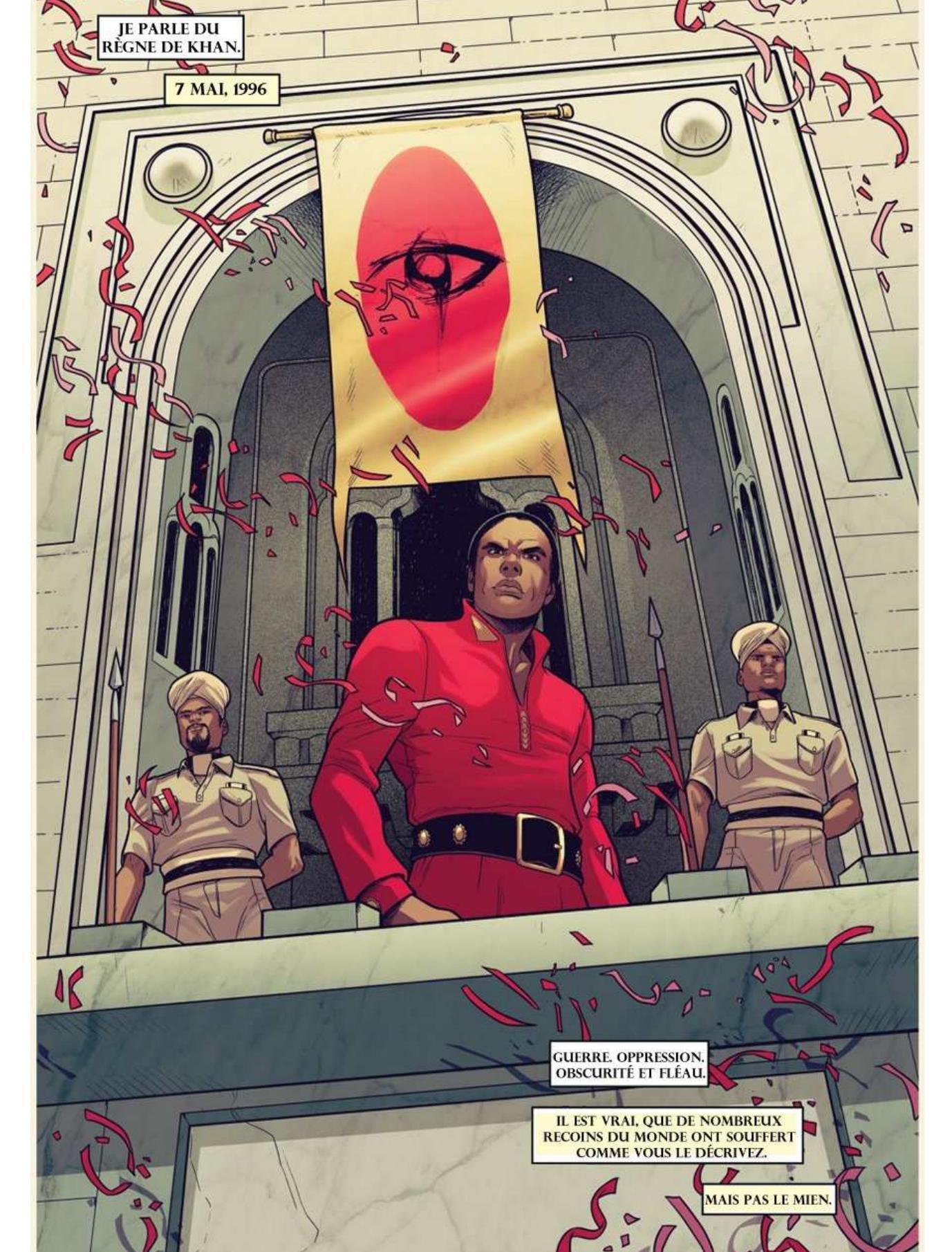
GUERRES EUGÉNIQUES ? TRÈS POÉTIQUE.

ET UNE BIEN PIÈTRE TENTATIVE DE RÉSUMER DES ÉVÉNEMENTS QUE VOUS POUVEZ À PEINE COMPRENDRE.



VOUS ME DEMANDEZ DE METTRE EN LUMIÈRE LES OMBRES DE VOTRE PROPRE PASSÉ ?

ALORS, ÉCOUTEZ ATTENTIVEMENT, CAR JE PARLE D'UNE ÉPOQUE SANS PRÉCÉDENT DANS L'HISTOIRE HUMAINE.



JE PARLE DU  
RÈGNE DE KHAN.

7 MAI, 1996

GUERRE. OPPRESSION.  
OBSCURITÉ ET FLÉAU.

IL EST VRAI, QUE DE NOMBREUX  
RECOINS DU MONDE ONT SOUFFERT  
COMME VOUS LE DÉCRIVEZ.

MAIS PAS LE MIEN.



POUR SAISIR L'ÉTENDUE DE MON POUVOIR, IL FAUT COMPRENDRE UN FAIT SIMPLE, FONDAMENTAL SUR LES ÊTRES HUMAINS.

ILS ASPIRENT À ÊTRE GOUVERNÉS.



**KHAN  
KHAN  
KHAN**

ILS ASPIRENT À L'ORDRE, À LA SÉCURITÉ, QU'UNE VOIX SUPÉRIEURE LEUR DISE COMMENT LES CHOSES DOIVENT ÊTRE.



J'ÉTAIS CETTE VOIX.

DURANT LES ANNÉES QUI ONT SUIVI MON ACCÈS AU POUVOIR, J'AI UTILISÉ MON INTELLECT SUPÉRIEUR POUR RÉVOLUTIONNER LA SOCIÉTÉ.



AVEC MES FRÈRES ET SŒURS, J'AI ÉRADICUÉ LA PAUVRETÉ ET LA MALADIE AU SEIN DE MES FRONTIÈRES. LA NOTION DE NÉCESSITÉ DEVINT AUSSI ARCHAÏQUE QUE FROTTER DEUX BÂTONS POUR FAIRE DU FEU.

LE RESTE DU MONDE N'A PAS ÉTÉ AUSSI CHANCEUX.

UNE GUERRE NUCLÉAIRE A ÉCLATÉ ENTRE LES DEUX AMÉRICAINS.

LE CONTINENT NORD A ÉTÉ RENVERSÉ AVANT DE POUVOIR RIPOSTER. LE CHAOS ET LA BARBARIE SE SONT RAPIDEMENT ABATTUS SUR LA POPULATION D'UN OcéAN À L'AUTRE.

### GREAT NORTH WASTELANDS

DES GROUPES DE RÉSISTANTS ONT PRÉSERVÉ CE QU'ILS POUVAIENT DES RESTES DE LA CIVILISATION, NOTAMMENT DANS VOTRE BIEN-AIMÉE SAN FRANCISCO.

### NEW AMERICAN EMPIRE

### FERRIS DOMINION

EN AMÉRIQUE DU SUD, LA DICTATRICE ASAHF FERRIS SAIGNAIT SON PEUPLE POUR AMASSER UNE FORTUNE PERSONNELLE ...

... AVANT D'ENVOYER DES ARMÉES DE MISÉREUX AU NORD, POUR COMBATTRE LE NOUVEL EMPIRE AMÉRICAIN DANS CE QUE L'ON APPELAIT JADIS LE MEXIQUE.





DANS CE QUI ÉTAIT AUTREFOIS L'EUROPE ET L'AFRIQUE, MON ALLIÉ ERICSSEN ÉTENDIT SON EMPIRE PAR LA CONQUÊTE IMPITOYABLE DES ÉTATS EN DIFFICULTÉ.



MAIS, EN ASIE DE L'EST, LE PEUPLE CHINOIS NOUS A RENVERSÉ.

ET CE N'ÉTAIT LÀ QUE LE COMMENCEMENT



IL ME SEMBLAIT QUE J'ÉTAIS LE SEUL SOUVERAIN QUI RÉSISTAIT À L'ENVIE D'ENVAHIR LES TERRITOIRES QUI BORDAIENT SES PROPRES TERRES.

L'AMBITION SUPÉRIEURE QUI ÉTAIT MON DROIT DE NAISSANCE AVAIT ÉVOLUÉ EN UN DÉSIR DE GOUVERNER AVEC SAGESSE.

TES AVERTISSEMENTS NE RESTENT PAS LETTRE MORTE, ERICSSEN.

ET POURTANT, TU NE FAIS RIEN, KHAN.

POURQUOI ATTENDRE LES REBELLES CHINOIS ? POURQUOI NE PAS FRAPPER LE PREMIER ?

PARCE QUE JE N'AI PAS PEUR D'EUX. MON ARMÉE DU NORD EST PARFAITEMENT CAPABLE DE REPOUSSER LEUR PROGRESSION.

MON TEMPS ET MES RESSOURCES SONT MIEUX DÉPENSÉS À ASSURER LA PROSPÉRITÉ DES GENS QUE JE GOUVERNE.

UNE CAUSE NOBLE, EN EFFET, KHAN. LA PAIX ET LA PROSPÉRITÉ SUR TES TERRES SONT INÉGALÉES.

MAIS QUEL EST L'INTÉRÊT, SI TU DOIS TOUJOURS RESTER SUR LA DÉFENSIVE ?



CELA PEUT  
ÊTRE DIFFICILE À COMPRENDRE,  
ERICSSÉN. MAIS, LA PAIX ET LA  
PROSPÉRITÉ, ET NON MON ARMÉE,  
SONT PRÉCISÉMENT CE QUI  
MAINTIENT LA FORCE DE  
MON ROYAUME.

REGARDE NOMBRE  
DE NOS FRÈRES AU POUVOIR  
DANS LE MONDE ENTIER. ILS ONT  
IGNORÉ LES BESOINS DE CEUX QU'ILS  
ONT CONQUIS, ET, INÉVITABLEMENT,  
LES PEUPLES SE SONT SOULEVÉS  
POUR LES RENVERSER.

JUSQU'À PRÉSENT, SEULS  
TOI, MOI ET MALTUVIS EN  
AUSTRALASIE AVONS MAINTENU  
LE CONTRÔLE ABSOLU. COMMENT ?  
EN RENDANT NOS PEUPLES  
HEUREUX.



N'OUBLIE JAMAIS,  
QUE MALGRÉ NOS  
CAPACITÉS SUPÉRIEURES,  
NOUS RESTONS SURPASSÉS  
EN NOMBRE, ET DE LOIN.

ET, SI JE  
SOUHAITE ENGAGER LA  
RÉBELLION ASIATIQUE ?  
ME VIENDRAS-TU EN  
AIDE, EN CAS DE  
BESOIN ?



LE CHOIX  
D'AGIR T'APPARTIENT,  
ERICSSÉN.

TOUT COMME  
LES RÉPERCUSSIONS  
QUI SUIVRONT.



HONORABLE  
LEADER, PARDONNEZ  
MON INTRUSION. NOUS  
SUBISSONS UNE ATTAQUE  
DU SUD-EST, MONSIEUR.

LES  
CHINOIS ?

NON,  
MONSIEUR.  
MALTUVIS.

IL VIENT  
PAR L'OcéAN.



ENTENDEZ-  
VOUS, MES CHERS  
FRÈRES ?  
C'EST LE SON  
D'UN EMPIRE  
QUI S'ÉLÈVE !





VÉRIFIEZ SI LES  
RENFORTS ARRIVENT.  
J'ASPIRE À UNE  
GRANDE BATAILLE  
POUR DEMAIN.



ÉTRANGE...

TOUS LES  
OFFICIERS, AU  
RAPPORT.



OÙ SONT-ILS...

OÙ SONT TES  
TROUPES, MALTUVIS ?  
C'EST CE QUE TU  
TE DEMANDES ?



JE M'EN SUIS  
OCCUPÉ. COMME  
IL SE DOIT.



TU...  
COMMENT  
AS-TU...

NOUS  
ÉTIONS DES FRÈRES,  
AUTREFOIS, MALTUVIS.  
LIÉS PAR NOTRE  
ORIGINE COMMUNE,  
UN DESTIN  
COMMUN.



MAIS TOI,  
COMME TANT DE  
NOS FRÈRES ET SŒURS  
AMÉLIORÉS, TU T'ES  
AVÉRÉ AUSSI PETIT,  
GOURMAND ET JALOUX  
QUE LE COMMUN  
DES MORTELS.



JE SUIS  
VENU REMÉDIER  
À CE DÉFAUT  
DANS TON  
COMPORTEMENT  
PERSONNELLEMENT.



COMME  
IL SE DOIT.



TU VAS MOURIR CE SOIR, MALTUVIS. MAIS D'ABORD...



... JE VEUX QUE TU PRENNES CONSCIENCE DE LA PLEINE MESURE DE TON ÉCHEC.



TU AS ENGAGÉ TES FORCES POUR ENVAHIR MES FRONTIÈRES...

... UNE INVASION CONTRÉE EFFICACEMENT À CHAQUE ÉTAPE, PAR MES PROPRES ARMÉES...



... LAISSANT TES PROPRES TERRES VULNÉRABLES À UNE ATTAQUE.

DANS LES PROCHAINS JOURS, TES PLUS GRANDES VILLES SERONT SOUS MON CONTRÔLE.

SINGAPOUR



BANGKOK



HONG KONG



SYDNEY



TU AS RÉVEILLÉ UN  
GÉANT ENDORMI.



ET TU VAS MAINTENANT ÊTRE ÉCRASÉ SOUS SON TALON.

HEH... HEH  
HEH...



EN FIN DE COMPTE, KHAN ... MALGRÉ TES DISCOURS MORALISATEURS... ... TU N'ES PAS DIFFÉRENT DE NOUS TOUS.

TU NE VIS QUE POUR CONQUÉRIR.



PEUT-ÊTRE. PEUT-ÊTRE QUE DANS UN MONDE DE TYRANS, IL EST NATUREL QU'UN ÊTRE UNIQUE S'ÉLÈVE INÉVITABLEMENT AU-DESSUS DES AUTRES. PAR CONTRE, CE QUI EST CERTAIN.



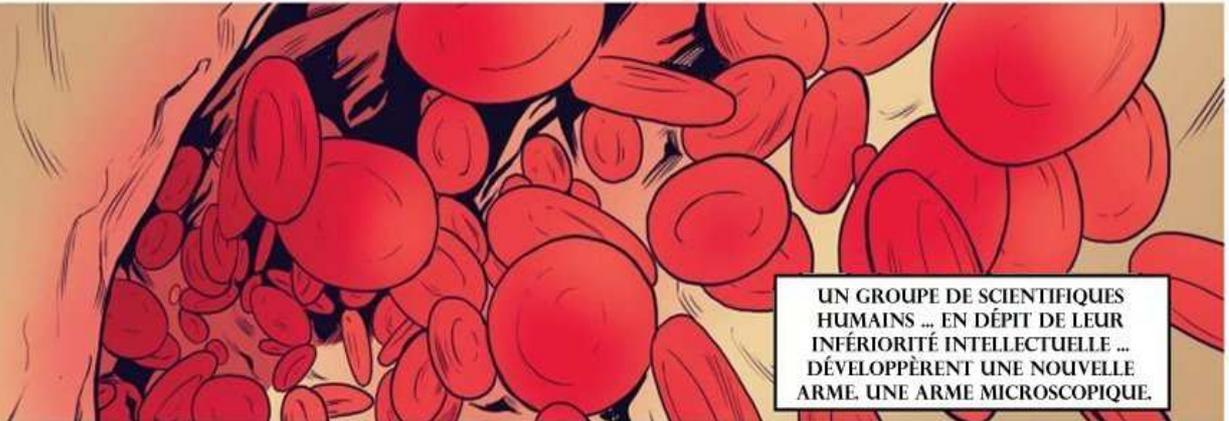
C'EST QUE CE NE SERA PAS TOI.

ET ALORS, LA FACE DU MONDE A CHANGÉ, ENCORE UNE FOIS.

NOUS N'EN SAVIONS RIEN,  
MAIS NOTRE CHUTE ÉTAIT  
DÉJÀ PROGRAMMÉE.



ET PAR LA LOGIQUE CRUELLE DU  
DESTIN ... CETTE CHUTE ÉTAIT  
INSCRITE DANS NOTRE PROPRE  
CODE ADN.



UN GROUPE DE SCIENTIFIQUES  
HUMAINS ... EN DÉPIT DE LEUR  
INFÉRIORITÉ INTELLECTUELLE ...  
DÉVELOPPÈRENT UNE NOUVELLE  
ARME. UNE ARME MICROSCOPIQUE.

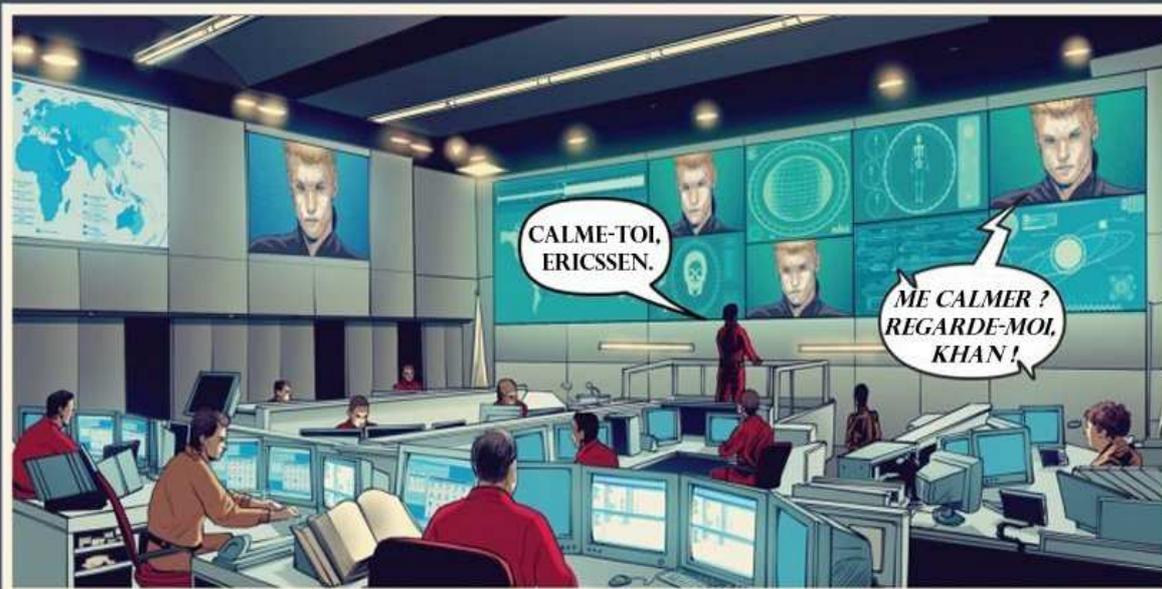
LES HUMAINS ÉTAIENT  
TROP FAIBLES, POUR NOUS  
VAINCRE DANS UN  
COMBAT DIRECT.



DONC, À LA FIN, SEULE NOTRE  
BIOLOGIE UNIQUE POUVAIT  
NOUS FAIRE ÉCHOUER.

JE SUIS  
MOURANT,  
KHAN.  
ET QUAND  
JE SERAI MORT,  
ILS VIENDRONT  
POUR TOI.





MALHEUREUSEMENT,  
L'ENNEMI ÉTAIT DÉJÀ LÀ.

LES REBELLES DESCENDAIENT  
DU NORD, RÉPARTIS À  
TRAVERS LA RUSSIE ET  
L'EUROPE. ILS SONT  
VENUS DU SOMMET  
DE L'HIMALAYA.

ILS SONT VENUS DE L'OUEST.  
À TRAVERS LES SABLES DU  
MOYEN-ORIENT.

POLLUANT L'AIR  
AVEC LEUR POISON.

ILS SONT VENUS JUSQUE DEVANT  
LES PORTES DE MA CAPITALE.

TROP VITE, POUR  
QU'UN REMÈDE  
SOIT TROUVÉ.

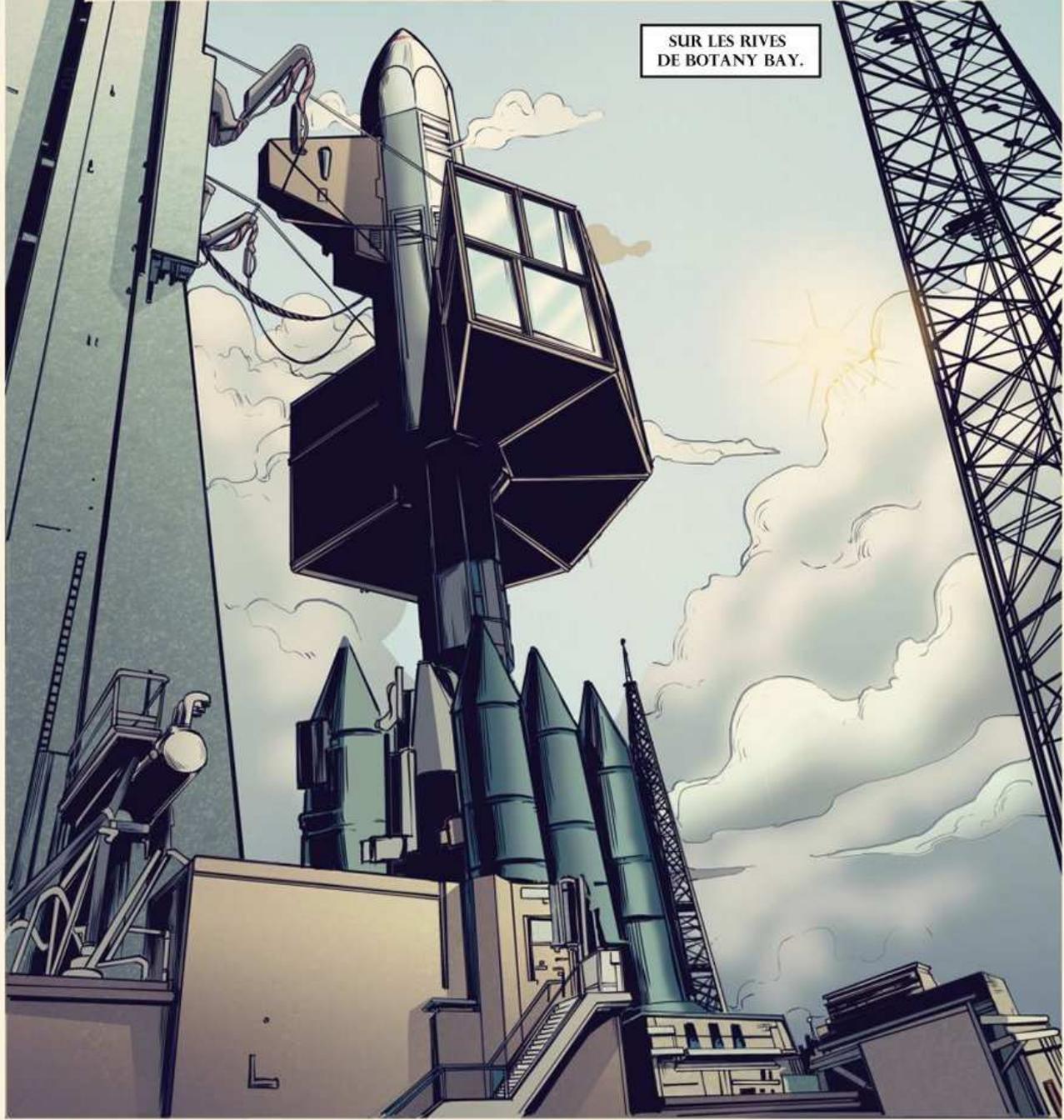
PAR...  
PARDONNEZ-MOI,  
MONSIEUR...





JUSQU'AUX FRONTIÈRES DE MES  
TERRES, ILS M'ONT REPOUSSÉ.  
HORS DE L'INDE, DE L'ASIE DU SUD...

À TRAVERS L'AUSTRALIE...



SUR LES RIVES  
DE BOTANY BAY.



UN NOM  
APPROPRIÉ POUR  
NOTRE VAISSEAU, JE TROUVE.  
JE VAIS LE NOMMER AINSI,  
POUR TOUS CEUX QUI  
DOIVENT LE TROUVER.  
C'ÉTAIT, APRÈS  
TOUT, UN LIEU FONDÉ  
PAR DES FORÇATS  
EXPULSÉS DU MONDE  
QU'ILS  
CONNAISSAIENT.



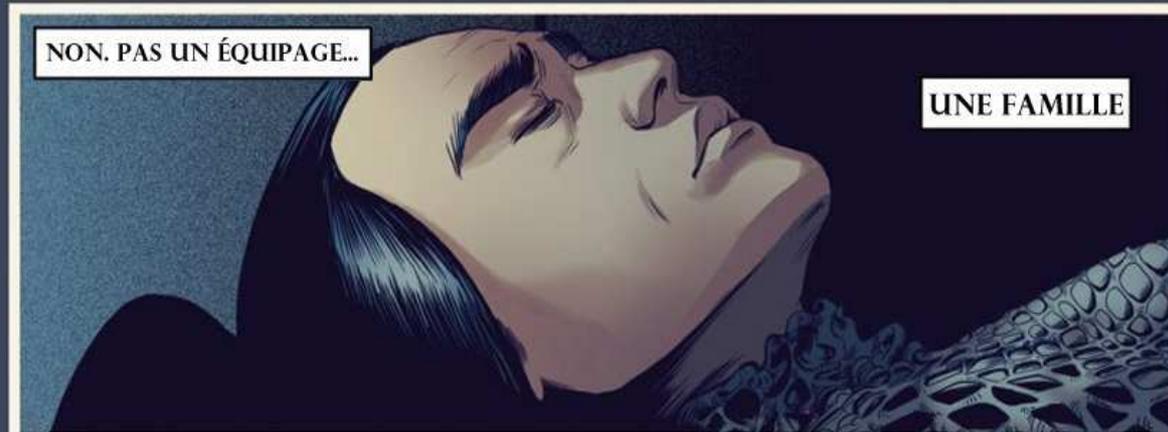
NOUS NE SOMMES  
PAS DES CRIMINELS, MON  
SEIGNEUR. NOUS N'AVONS PAS  
LE CHOIX, MAIS CHERCHER REFUGE  
DANS LES ÉTOILES, QUAND TOUT ICI  
EST CORROMPU ?

EN EFFET.  
OCCUPEZ-VOUS DES AUTRES  
MAINTENANT, MALIK. L'ENNEMI  
EST À NOTRE PORTE. LE COMPTE  
À REBOURS A COMMENCÉ.



SEULEMENT  
QUATRE-VINGT-CINQ.

UN VAISSEAU SOLITAIRE  
REPLI D'UN ÉQUIPAGE  
SILENCIEUX



NON. PAS UN ÉQUIPAGE...

UNE FAMILLE



NOUS ÉTIONS LE SUMMUM DE L'ÉVOLUTION  
HUMAINE ... MAINTENANT, OBLIGÉS DE LAISSER  
NOTRE PROPRE PLANÈTE DERRIÈRE NOUS.



PEUT-ÊTRE QUE C'ÉTAIT NOTRE  
DESTIN DEPUIS LE DÉBUT.



SE RÉFUGIER PARMIS  
LES ÉTOILES.

ET DANS LEUR  
ÉTREINTE FROIDE...

... DÉBUTER UNE  
NOUVELLE VIE.